



人权理事会  
普遍定期审议工作组  
第十八届会议  
2014年1月27日至2月7日

人权事务高级专员办事处根据人权理事会第 5/1 号决议  
附件第 15 段(b)和人权理事会第 16/21 号决议附件第 5 段  
汇编的资料

多米尼加共和国

本报告汇编了条约机构和特别程序报告中所载资料(包括所涉国家的意见和评论)以及人权事务高级专员办事处(人权高专办)报告和其他相关的联合国正式文件所载资料。因受字数限制,报告采用提要的方式。有关资料全文请查阅注释标明的文件。除人权高专办对外发布的报告和声明中所载意见、看法或建议外,本报告不含人权高专办任何其他意见、看法或建议。本报告根据人权理事会第 17/119 号决定通过的一般准则编写。所载资料均在尾注中注明出处。编写本报告时考虑到普遍定期审议的周期及周期内发生的变化。



## 一. 背景和框架

### A. 国际义务范围<sup>1</sup>

#### 国际人权条约<sup>2</sup>

	上一轮审议时的情况	审议后的行动	尚未批准/接受的人权文书
批准、加入 或继承	<p>《消除一切形式种族歧视国际公约》(ICERD)(1983年)</p> <p>《经济、社会及文化权利国际公约》ICESCR (1978年)</p> <p>《公民权利和政治权利国际公约》(ICCPR)(1978年)</p> <p>《消除对妇女一切形式歧视公约》(CEDAW)(1982年)</p> <p>《儿童权利公约》(CRC)(1991年)</p> <p>《儿童权利公约关于儿童卷入武装冲突问题的任择议定书》(OP-CRC-AC)(仅签署, 2002年)</p> <p>《儿童权利公约关于买卖儿童、儿童卖淫和儿童色情制品问题的任择议定书》(OP-CRC-SC)(2006年)</p>	<p>《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》(CAT)(2012年)</p> <p>《残疾人权利公约》(CRPD)(2009年)</p>	<p>《公民权利和政治权利国际公约第二项任择议定书》(ICCPR-OP 2)</p> <p>《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》(OP-CAT)</p> <p>《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》(ICRMW)</p> <p>《保护所有人免遭强迫失踪国际公约》(CPED)</p>
保留、声明 和/或谅解			
申诉程序、 查询和紧急 行动 <sup>3</sup>	<p>《公民权利和政治权利国际公约第一项任择议定书》(ICCPR-OP 1) (1978年)</p> <p>《消除对妇女一切形式歧视公约任择议定书(OP-CEDA), 第八条(2001年)</p>	<p>《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》(CAT), 第 20 条 (2012年)</p> <p>《残疾人权利公约任择议定书》(OP-CRPD), 第 6 条(2009年)</p>	<p>《消除一切形式种族歧视国际公约》(ICERD), 第十四条</p> <p>《经济、社会及文化权利国际公约任择议定书》(OP-ICESCR)</p> <p>《公民权利和政治权利国际公约》(ICCPR), 第四十一条</p> <p>《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》(CAT), 第 21 和 22 条</p> <p>《儿童权利公约关于提供来文程序的任择议定书》(OP-CRC-IC)</p> <p>《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》(ICRMW)</p> <p>《保护所有人免遭强迫失踪国际公约》(CPED)</p>

## 其他相关主要国际文书

	上一轮审议时的情况	审议后的行动	尚未批准的文书
批准、加入 或继承	《巴勒莫议定书》 <sup>4</sup> 《国际刑事法院罗马规约》 《难民公约》 <sup>5</sup> 1949 年 8 月 12 日日内瓦四公约及附加议定书 <sup>6</sup> 国际劳工组织基本公约 <sup>7</sup> 《联合国教科文组织取缔教育歧视公约》		《防止及惩治灭绝种族罪公约》 《无国籍人公约》 <sup>8</sup> 劳工组织第 169 和 189 号公约 <sup>9</sup>

1. 人权事务委员会和消除种族歧视委员会敦促多米尼加共和国加入《关于无国籍人地位公约》和《减少无国籍状态公约》。<sup>10</sup> 经济、社会和文化权利委员会提出了同样的建议。<sup>11</sup>

2. 联合国国家工作队表示，在《儿童权利公约关于儿童卷入武装冲突问题的任择议定书》签署两年之后，该议定书仍未获得批准。它特别建议批准《减少无国籍状态公约》、《关于无国籍人地位公约》和《儿童权利公约任择议定书》。<sup>12</sup>

## B. 宪法和法律框架

3. 消除种族歧视委员会关切的是，《宪法》没有禁止以种族为理由的歧视，《刑法》及其拟议修正案没有载明符合《公约》的种族歧视定义。<sup>13</sup> 该委员会建议多米尼加共和国通过与《公约》相符的关于种族歧视问题的特别法。<sup>14</sup> 经济、社会和文化权利委员会敦促多米尼加共和国通过反歧视法。<sup>15</sup>

4. 消除种族歧视委员会感到遗憾的是，关于移徙问题的宪法框架在国籍问题上不能完全符合国际标准，国籍问题立法的追溯性适用，损害了外国血统多米尼加人和移民的利益。<sup>16</sup>

5. 人权事务委员会敦促多米尼加共和国放弃追溯性地适用 2004 年《普通移徙法》，保留出生时即获得国籍的人的国籍。<sup>17</sup>

6. 国家工作队提及，关于保护妇女和女童权利的法律，一项等待批准的此类法律是防止、处理、惩治和消除侵害妇女的暴力基本法草案，还有修订《刑法》和《刑事诉讼法》的一些法案。国家工作队指出，《刑法》草案中提出的一些规定受到批评，因其没有对不同形式的侵害妇女的暴力予以适当处罚。<sup>18</sup>

7. 人权事务委员会敦促多米尼加共和国确保新的《刑法》规定充分尊重妇女权利。<sup>19</sup>

### C. 体制和人权基础设施及政策措施

8. 国家工作队报告说，2013年5月16日任命了一名监察专员。2013年的国家预算为这一建制拨付了资源，希望它将很快展开工作。<sup>20</sup> 消除对妇女歧视委员会请多米尼加共和国为监察专员办公室提供适当资源。<sup>21</sup>

9. 人权事务委员会敦促多米尼加共和国按照《巴黎原则》，确保监察专员办公室的充分独立。<sup>22</sup> 经济、社会和文化权利委员会和消除种族歧视委员会提出了同样建议。<sup>23</sup>

10. 消除种族歧视委员会请多米尼加共和国制定国家人权计划和国家反种族主义行动计划。<sup>24</sup>

11. 消除种族歧视委员会建议多米尼加共和国执行为非法移民办理合法化手续的国家计划，优先考虑已长期在该国领土上居留的那些人。<sup>25</sup> 经济、社会和文化权利委员会进一步建议国家制定可行的移民政策。<sup>26</sup>

12. 国家工作队建议该缔约国尽快通过2004年《移民法》规定的移民合法化国家计划，因为已有关于国内移民规模的可靠数据。<sup>27</sup>

13. 消除对妇女歧视委员会指出，为《2007-2017年国家性别平等和公平计划》划拨的预算比例很低。<sup>28</sup> 经济、社会和文化权利委员会鼓励多米尼加共和国确保充足的财政和人力资源用于执行该计划。<sup>29</sup>

14. 国家工作队指出，由于基础设施和资源不足，照护基于性别的暴力受害人的医护体系仍然有限。妇女部是这一级别从国家预算中获得资源最少的两个机构之一。共和国总检察署需要更多的办公室，以应付需要。公共卫生部尚未能全面执行对基于性别的暴力受害人的医护方案。<sup>30</sup>

15. 经济、社会和文化权利委员会指出，《国家发展战略》缺少基于人权的方针，没有切实处理男女不平等的问题。<sup>31</sup>

16. 消除种族歧视委员会请多米尼加共和国落实文化部2008年旨在承认非裔人对本国所作贡献的政策。<sup>32</sup>

## 二. 与人权机制的合作

### A. 与条约机构的合作<sup>33</sup>

#### 1. 报告提交情况

条约机构	上次审议的结论性意见	上次审议后提交的最新报告	最近的结论性意见	报告提交情况
消除种族歧视委员会 (CERD)	2008 年 3 月	2011 年	2013 年 3 月	第十五至十七次报告应于 2016 年提交
经济、社会和文化权利委员会 (CESCR)	1997 年 11 月	2008 年	2010 年 11 月	第四次报告应于 2015 年提交
人权事务委员会 (HR Committee)	2001 年 4 月	2009 年	2012 年 3 月	第十六次报告应于 2016 年提交
消除对妇女歧视委员会 (CEDAW)	2004 年 7 月不	2011 年	2013 年 7 月	第八次报告应于 2017 年提交
禁止酷刑委员会 (CAT)	-	-	-	初次报告自 2013 年 2 月预期未交
儿童权利委员会 (CRC)	2008 年 2 月	2011 年	-	第三至第五次报告待 2015 年审议 初次关于买卖儿童、儿童卖淫和儿童色情制品问题的报告自 2009 年逾期未交
残疾人权利委员会 (CRPD)	-	2012 年	-	初次报告待审议

#### 2. 对条约机构提出的具体后续请求的答复

##### 结论性意见

条约机构	应提交年份	主题事项	提交情况
人权事务委员会 (HR Committee)	2013 年	难民地位；侵害妇女的暴力；多米尼加国籍 <sup>34</sup>	-
消除种族歧视委员会 (CERD)	2014 年	关于种族歧视的立法；身份证和国籍方面的歧视；驱逐 <sup>35</sup>	-
消除对妇女歧视委员会 (CEDAW)	2015 年	侵害妇女的暴力；就业歧视 <sup>36</sup>	-
禁止酷刑委员会 (CAT)	-	-	-

17. 消除种族歧视委员会请多米尼加共和国对它和其他国际机制的建议给予适当注意，这些机制均曾一再对种族歧视、仇外心理及其他相关的不容忍形式表达关切。<sup>37</sup>

## B. 与特别程序的合作<sup>38</sup>

	上一轮审议时的情况	目前情况
长期邀请	无	无
条约已经进行的访问	联合访问：种族主义和少数民族问题	
原则上同意的访问	-	-
访问请求	即决处决	酷刑 人权维护者
对指控信和紧急呼吁的回复	在所审议的时期内发文 6 次。政府对其中两次发文作了回复。	

## C. 与人权事务高级专员办事处的合作

18. 2011 年以来，多米尼加共和国被纳入联合国人权高级专员事务办事处(人权高专办)中美洲区域办事处。该区域办事处与国家工作队密切合作，是联合国 2012-2016 年发展援助框架的一部分，主要致力于两个领域：加强国家人权机构工作人员的技术能力，在制定和执行国家人权战略方面对政府给予技术支持。<sup>39</sup>

# 三. 履行国际人权义务的情况

## A. 平等和不歧视

19. 消除对妇女歧视委员会指出，对男女在家庭和社会中所起不同作用的陈旧观念根深蒂固，媒体的态度则强化了妇女作为性对象的这种歧视性信息。它建议在《2007-2017 年两性平等和公平国家计划》中纳入长期战略，消除陈旧观念。<sup>40</sup> 它还敦促该国确保妇女与男人在教育、就业和家庭关系等领域的事实平等。<sup>41</sup>

20. 消除对妇女歧视委员会感到关切的是，缔约国否认外国血统妇女受到多种形式的歧视，包括种族歧视和基于性别的歧视。<sup>42</sup> 委员会遗憾的是，多米尼加共和国没有考虑采取适当措施保护这些妇女的权利。<sup>43</sup>

21. 关于农村地区妇女的状况，消除对妇女歧视委员会建议多米尼加共和国采取立法措施，促使农村妇女获得土地所有权，确保减贫和创收战略包含与农村妇女有关的规定，并确保农村妇女和女童有受教育的机会。<sup>44</sup>

22. 2013年10月，人权高专办表示担心多米尼加共和国宪法法院的裁决有可能剥夺成千上万人的国籍，他们实际上全部都是海地裔。无证件移民的子女，虽然可能早在1929年即已身在多米尼加共和国，且登记为多米尼加人，但法院裁决他们仍不能获得多米尼加国籍，因为他们的父母被视为“过境中”。<sup>45</sup> 2010年，经济、社会和文化权利委员会已经敦促该国重新审议与外国儿童公民权有关的条例。<sup>46</sup>

23. 消除种族歧视委员会关切多米尼加共和国坚决否认存在种族歧视，<sup>47</sup> 请该国设立过渡委员会，分析跨大西洋贩运人口和奴役行径所涉影响，确定贩运人口和奴隶制对在建立民族特征过程中的意义以及其持续性影响。<sup>48</sup>

24. 经济、社会和文化权利委员会和人权事务委员会继续关注种族偏见问题。<sup>49</sup> 经济、社会和文化权利委员会建议消除造成表面或事实上的歧视持续存在的条件和观念；<sup>50</sup> 人权事务委员会建议调查歧视案件，起诉作案者，赔偿受害人。<sup>51</sup>

25. 国家工作队报告，男女同性恋、双性恋和跨性别者社群继续遭到无理逮捕，不准他们进入公共场所，在那里遭受暴力，同时在工作场所受到歧视。<sup>52</sup> 消除对妇女歧视委员会关切同性恋妇女面对的歧视。<sup>53</sup> 人权事务委员会敦促多米尼加共和国明确和正式表明，它不能容忍对同性恋、双性恋或变性的任何形式的社会侮辱，对任何基于性取向或性别认同的歧视或暴力行为提出起诉。<sup>54</sup>

26. 国别工作队指出感染艾滋病毒/艾滋病者在劳动市场上遭到公共和私人部门二者的污名化和歧视。<sup>55</sup> 经济、社会和文化权利委员会建议多米尼加共和国采取步骤，防止特定群体在获得防治艾滋病毒/艾滋病保护方面遭受歧视。<sup>56</sup>

## B. 生命权、人身自由和安全权

27. 教科文组织谴责2011年8月2日杀害记者 José Agustín Silvestre，要求该国在自愿基础上向教科文组织通报采取了哪些行动，防止对作恶者有罪不罚，并向秘书长通报对教科文组织谴责的每一起杀戮进行的司法调查情况。<sup>57</sup>

28. 人权事务委员会重申对大量法外处决的关切，它感到遗憾的是，在国内立法中，没有将此定为刑事犯罪。<sup>58</sup>

29. 人权事务委员会重申其对警察暴行和过度使用武力的关切。它建议缔约国继续努力消除此一现象，保证警察部队的改革将确立监督机制。<sup>59</sup>

30. 消除对妇女歧视委员会敦促该国修订《刑法》，以将所有形式的侵害妇女的暴力定为刑事犯罪。<sup>60</sup>

31. 人权事务委员会谴责侵害妇女的暴力，对诉诸司法的途径和受害人保护受到限制，尤其是在农村地区感到遗憾，它还遗憾的是性骚扰持续存在。<sup>61</sup> 消除对妇女歧视委员会敦促多米尼加共和国制定关于暴力侵害妇女问题的法律。<sup>62</sup>

32. 消除对妇女歧视委员会对妇女和女童遭受性剥削<sup>63</sup> 和青少年卖淫<sup>64</sup> 感到关切。

33. 经济、社会和文化权利委员会建议多米尼加共和国加强努力，打击贩运人口活动。<sup>65</sup> 消除种族歧视委员会和人权事务委员会同样对此感到关切。<sup>66</sup> 消除对妇女歧视委员会要求惩处参与贩运人口的执法官员。<sup>67</sup>

34. 人权事务委员会和经济、社会和文化权利委员会对童工问题感到关切，尤其是在家政和农业部门。<sup>68</sup>

### C. 司法和法治

35. 国家工作队说，尽管作出努力，精简司法制度，但预算限制严重妨碍了民众，尤其是穷人诉诸司法。它还指出，造成这种局面的一些因素有法院积压案件过多，司法制度的费用，案件审理弊端和公共辩护人涵盖不足。<sup>69</sup>

36. 人权事务委员会建议，多米尼加共和国应对受害人未提出指控的涉及执法人员暴行或过度使用武力的所有案件进行理所应当的调查，并要求建立独立机制，调查此类行为，尤其是在监狱中。<sup>70</sup>

37. 消除对妇女歧视委员会关切地注意到妇女诉诸司法面临的障碍。<sup>71</sup> 它建议该国确保有效补救措施，使基于性别的歧视案件的受害人得以提出申诉，<sup>72</sup> 并要求多米尼加共和国提高对保护宪法权利的补救办法的意识。<sup>73</sup>

38. 人权事务委员会感到遗憾的是，替代性监禁办法的使用很有限。它敦促该国遵守《囚犯待遇最低限度标准规则》。<sup>74</sup>

39. 国家工作队建议该国加强执行新型监狱模式，以改善成人拘禁中心的条件，并为在押青少年建立类似制度以及替代性监狱制度，对 18 岁以下的人，剥夺自由应作为最后手段使用。<sup>75</sup>

40. 消除种族歧视委员会请多米尼加共和国充分落实美洲人权法院对 Yean 和 Bosico 两女孩案件的判决。<sup>76</sup>

### D. 隐私权、婚姻权和家庭生活权

41. 委员会深为关切的是，外国血统的妇女及其子女在被承认和获得多米尼加国籍方面面临很大困难，使其面临无国籍的风险。<sup>77</sup>

42. 消除种族歧视委员会感到关切的是，多米尼加共和国拒绝向外国血统的多米尼加人重新颁发出生证、身份证和护照，这将导致无国籍状态。<sup>78</sup> 它请多米尼加共和国尊重在获得国籍方面的不歧视原则。<sup>79</sup>

43. 消除对妇女歧视委员会建议将妇女的法定最低婚龄提高到 18 岁，并采取有效措施，防止早婚。<sup>80</sup>

#### E. 言论自由以及公共和政治生活参与权

44. 教科文组织报告，《刑法》第 361 条仍将诽谤定为刑事犯罪，《新闻法》(第 6132 号)也载有刑事处罚条款。<sup>81</sup>

45. 教科文组织建议，在多米尼加共和国发展媒体的自律机制，确保记者和媒体工作人员能够作为其基本人权的一部分，在自由和安全的环境下从事其职业。<sup>82</sup>

46. 人权事务委员会对侵犯、威胁和恐吓记者案感到关切。它敦促多米尼加共和国保护言论自由，调查和起诉针对记者的此类案件。<sup>83</sup>

47. 三位人权理事会特别程序任务负责人报告，2011 年 10 月 24 日，美洲人权委员会显然是在 17 个国家和国际组织，包括多米尼加-海地妇女运动的推动下，据称举行了关于“对多米尼加共和国取消国籍事件的司法回复”的听证。听证消息甫一宣布，该运动的执行主任 Sonia Pierre 女士即遭到骚扰和威胁，甚至是死亡威胁，报纸和政府官员对她大肆诋毁。Pierre 女士的律师、同事和亲属据说也受到恐吓。2011 年 11 月 22 日，Pierre 女士据称向国家的区检察官提出投诉。Pierre 女士 2011 年 12 月 4 日去世，据说死于心脏病发作。<sup>84</sup>

48. 国家工作队建议《政党法》规定《宪法》所载的两性平等原则应强制性适用于政党章程，并拨出法定比例的公共资金用于培训女性政治家，同时对政党成员进行两性问题培训。<sup>85</sup>

49. 人权事务委员会关切地指出，妇女在公共和私人部门代表性不足，尤其是在决策岗位上。<sup>86</sup> 消除种族歧视委员会关切的是，深肤色非裔妇女尤其是在竞选政治代表方面困难重重。<sup>87</sup>

#### F. 工作权和公正良好工作条件权

50. 经济、社会和文化权利委员会关切的是就业不足和失业率居高不下，妇女和年轻人受到格外严重的影响，尤其是在农村地区。它建议多米尼加共和国采取措施，例如就业行动计划，扩大正规就业，并承诺确保所有就业者的权利。<sup>88</sup>

51. 消除对妇女歧视委员会对两性工资差距明显、工作场所的性骚扰、感染艾滋病毒和艾滋病的妇女，以及甘蔗种植园剥削来自海地的妇女表示关切。<sup>89</sup> 经济、社会和文化权利委员会建议缔约国加强努力，确保平等的工作条件。<sup>90</sup> 消除对妇女歧视委员会敦促多米尼加共和国防止强迫妇女劳动，<sup>91</sup> 消除种族歧视委员会敦促该国采取专门措施，促进非裔妇女谋求熟练就业岗位。<sup>92</sup>

52. 经济、社会和文化权利委员会深为关切出口加工区的恶劣工作条件，尤其是对妇女而言，并关切地注意到在此类加工区的大量雇员失去工作，得不到任何补偿。<sup>93</sup>

53. 经济、社会和文化权利委员会敦促多米尼加共和国执行劳动标准，增加劳动监察的次数，确保工会自由。<sup>94</sup>

## G. 社会保障权和适足生活水准权

54. 经济、社会和文化权利委员会关切大量人口生活在贫穷和赤贫之中。它敦促多米尼加共和国将人权纳入其减贫战略，鼓励采取步骤消除社会不平等。<sup>95</sup>

55. 国家工作队报告，尽管近年来经济增长，但整体的贫穷、赤贫和不平等仍然很明显。根据经济、计划和发展部的统计数字，2011年，总人口的10.5%生活在赤贫状态，42.2%生活在贫穷状态。<sup>96</sup>

56. 经济、社会和文化权利委员会建议扩大社会保障范围，涵盖农村地区和非正式部门的工人。<sup>97</sup>

57. 适足生活水准权所含适足住房及在此方面不受歧视权问题特别报告员关切的是，2011年10月15日，据报告，Altos de Brisas del Este地段有72户人在市长Juan de los Santos命令下遭拆迁，此前曾有一次试图拆迁，但未获圣多明各市政委员会更高级当局的批准。拆迁过程中，有大约20人受伤，其中3人伤势严重，该地段被夷为平地。<sup>98</sup>

58. 经济、社会和文化权利委员会关切住房短缺、甘蔗种植园(bateyes)的居住条件和强制搬迁。它建议多米尼加共和国为所有人尤其是最贫穷群体提供适足、可负担得起的住房，为遭强制拆迁者提供替代的住房安排或补偿，包括制定一个适当的法律框架。<sup>99</sup>

## H. 健康权

59. 国家工作队报告，国家保障人口普遍享有卫生保健的努力侧重于提高服务质量和减少大多数情况下本可避免的母婴死亡数字。卫生领域的公共投资仅占国内生产总值的2.8%，<sup>100</sup>这就影响了服务质量和涵盖范围。

60. 经济、社会和文化权利委员会关切的是，公共卫生系统的资金不足。它敦促多米尼加共和国增加卫生保健支出，确保普遍享有卫生保健，并对医务人员进行适当培训。<sup>101</sup>

61. 消除对妇女歧视委员会建议多米尼加共和国通过一项计划，降低孕产妇死亡率；为所有妇女提供免费或廉价计划生育服务和避孕药具；确保移民妇女和女童能够获得医疗保健，不论其移民身份如何；确保所有妇女，包括女同性恋者能

够得到性健康和生殖健康服务。<sup>102</sup> 经济、社会和文化权利委员会和人权事务委员会提出了同样的关切和建议。<sup>103</sup>

62. 经济、社会和文化权利委员会表示关切怀孕少女人数日益增多，12 至 18 岁女孩不安全堕胎的数字很高。<sup>104</sup>

63. 消除对妇女歧视委员会关切的是，《刑法》修正案草案将强奸、乱伦和胎儿严重畸形情况下的人工流产视为刑事罪。<sup>105</sup> 经济、社会和文化权利委员会和人权事务委员会表示了同样的关切。<sup>106</sup>

64. 消除对妇女歧视委员会对感染艾滋病毒和艾滋病的妇女人数众多表示关切。<sup>107</sup>

65. 经济、社会和文化权利委员会关切的是，《基本卫生计划》没有列入抗逆转录病毒治疗或具体的艾滋病毒相关检测。它鼓励多米尼加共和国继续努力，以通过包括支助服务在内的艾滋病毒护理方案，并开展有效的预防运动。<sup>108</sup>

## I. 受教育权

66. 消除对妇女歧视委员会意识到在教育部门持续存在歧视和性别歧视做法。<sup>109</sup>

67. 教科文组织建议多米尼加共和国继续在全国为所有达到入学年龄的人口提供不受歧视地享有高质量教育的机会。<sup>110</sup>

68. 经济、社会和文化权利委员会敦促多米尼加共和国保障普及免费初等教育，<sup>111</sup> 提高公共教育体系的质量。<sup>112</sup>

69. 经济、社会和文化权利委员会关切的是，偏远地区儿童、外国血统儿童和移民子女在最初入学注册和享有受教育机会方面面临诸多障碍。它建议确保人人不受歧视地享有平等的受教育机会。<sup>113</sup>

## J. 文化权利

70. 教科文组织鼓励多米尼加共和国制定公共政策，以加强地方文化管理者和社区的能力，确保文化更有效地促进人类和经济发展。它鼓励多米尼加共和国促进文化多样性，提高人们对文化多样性有助于社会凝聚和冲突解决的认识，尤其是在青年人中间。<sup>114</sup>

## K. 残疾人

71. 人权事务委员会遗憾的是，残疾人获得教育、文化、卫生和劳动服务的机会受到严重限制。它敦促多米尼加共和国确保残疾人在社会中的充分融入和参与。<sup>115</sup>

## L. 移徙者、难民和寻求庇护者

72. 2011年，联合国难民事务高级专员办事处和人权高专办再度呼吁多米尼加共和国政府基于人道主义理由，停止所有的非自愿返回海地，因为该国仍然处在岌岌可危的状态中。这一呼吁请多米尼加政府在个案基础上评估海地人的案例，对有特殊保护需要的海地人给予特别考虑，避免遣返他们，并防止出现遣返导致家庭分离的情况。<sup>116</sup>

73. 经济、社会和文化权利委员会、消除种族歧视委员会和人权事务委员会关切的是，非正规移徙工人处境艰难。<sup>117</sup>

74. 人权事务委员会关切的是，在难民地位，包括难民获颁临时身份证件方面缺乏明确规定。<sup>118</sup> 经济、社会和文化权利委员会指出，难民地位确定程序基本不起作用，委员会还感到遗憾的是，对难民的个人证件不予延期。<sup>119</sup>

75. 国家工作队建议，缔约国采取必要措施，保证国家难民委员会的正常运转，并在合理的时间内处理积压的申请。<sup>120</sup>

76. 人权事务委员会感到遗憾的是，行将被递解出境的人员遭到无限期的拘押，<sup>121</sup> 消除种族歧视委员会对大规模、不分青红皂白和任意遣送外国血统公民出境的报告表示关切。<sup>122</sup>

77. 消除种族歧视委员会对移徙者、特别是甘蔗种植园中的移徙者艰难的生活条件表示关切。<sup>123</sup>

## M. 在环境问题上的权利

78. 教科文组织表示，仍然缺乏国家环境战略，提供一个促进生物多样性保护和可持续发展的政策一体制框架。<sup>124</sup>

79. 经济、社会和文化权利委员会建议缔约国采取步骤，确保在批准有可能对经济、文化和社会权利，尤其是最脆弱群体的这类权利产生不利影响的投资协定或活动之前，先进行环境和社会影响评估。<sup>125</sup>

80. 教科文组织强调，制定国家可持续发展战略和政策，加强环境立法和政策，以及建设在环境问题上的法律咨询和执行能力，应成为优先考虑的需要和行动。<sup>126</sup>

## 注

- <sup>1</sup> Unless indicated otherwise, the status of ratifications of instruments listed in the table may be found in the official website of the United Nations Treaty Collection database, Office of Legal Affairs of the United Nations Secretariat, <http://treaties.un.org/>. Please also refer to the United Nations compilation on the Dominican Republic from the previous cycle (A/HRC/WG.6/6/DOM/2).
- <sup>2</sup> The following abbreviations have been used for this document:
- |            |   |
|------------|---|
| ICERD      | International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination                             |
| ICESCR     | International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights  |
| OP-ICESCR  | Optional Protocol to ICESCR   |
| ICCPR      | International Covenant on Civil and Political Rights  |
| ICCPR-OP 1 | Optional Protocol to ICCPR  |
| ICCPR-OP 2 | Second Optional Protocol to ICCPR, aiming at the abolition of the death penalty                               |
| CEDAW      | Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women                                    |
| OP-CEDAW   | Optional Protocol to CEDAW  |
| CAT        | Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment                      |
| OP-CAT     | Optional Protocol to CAT  |
| CRC        | Convention on the Rights of the Child   |
| OP-CRC-AC  | Optional Protocol to CRC on the involvement of children in armed conflict                                     |
| OP-CRC-SC  | Optional Protocol to CRC on the sale of children, child prostitution and child pornography                    |
| OP-CRC-IC  | Optional Protocol to CRC on a communications procedure  |
| ICRMW      | International Convention on the Protection of the Rights of All Migrant Workers and Members of Their Families |
| CRPD       | Convention on the Rights of Persons with Disabilities   |
| OP-CRPD    | Optional Protocol to CRPD   |
| CPED       | International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance                        |
- <sup>3</sup> Individual complaints: ICCPR-OP 1, art. 1; OP-CEDAW, art. 1; OP-CRPD, art. 1; OP-ICESCR, art. 1; OP-CRC-IC, art.5; ICERD, art. 14; CAT, art. 22; ICRMW, art. 77; and CPED, art. 31. Inquiry procedure: OP-CEDAW, art. 8; CAT, art. 20; CPED, art. 33; OP-CRPD, art. 6; OP-ICESCR, art. 11; and OP-CRC-IC, art. 13. Inter-State complaints: ICCPR, art. 41; ICRMW, art. 76; CPED, art. 32; CAT, art. 21; OP-ICESCR, art. 10; and OP-CRC-IC, art. 12. Urgent action: CPED, art. 30.
- <sup>4</sup> Protocol to Prevent, Suppress and Punish Trafficking in Persons, Especially Women and Children, supplementing the United Nations Convention against Transnational Organized Crime.
- <sup>5</sup> 1951 Convention relating to the Status of Refugees and its 1967 Protocol.
- <sup>6</sup> Geneva Convention for the Amelioration of the Condition of the Wounded and Sick in Armed Forces in the Field (First Convention); Geneva Convention for the Amelioration of the Condition of Wounded, Sick and Shipwrecked Members of Armed Forces at Sea (Second Convention); Geneva Convention relative to the Treatment of Prisoners of War (Third Convention); Geneva Convention relative to the Protection of Civilian Persons in Time of War (Fourth Convention); Protocol Additional to the Geneva Conventions of 12 August 1949, and relating to the Protection of Victims of International Armed Conflicts (Protocol I); Protocol Additional to the Geneva Conventions of 12 August 1949, and relating to the Protection of Victims of Non-International Armed Conflicts (Protocol II); Protocol Additional to the Geneva Conventions of 12 August 1949, and relating to the Adoption of an Additional Distinctive Emblem (Protocol III). For the official status of ratifications, see Federal Department of Foreign Affairs of Switzerland, at [www.eda.admin.ch/eda/fr/home/topics/intla/intrea/chdep/warvic.html](http://www.eda.admin.ch/eda/fr/home/topics/intla/intrea/chdep/warvic.html).

- <sup>7</sup> International Labour Organization Convention No. 29 concerning Forced or Compulsory Labour; Convention No. 105 concerning the Abolition of Forced Labour; Convention No. 87 concerning Freedom of Association and Protection of the Right to Organise; Convention No. 98 concerning the Application of the Principles of the Right to Organise and to Bargain Collectively; Convention No. 100 concerning Equal Remuneration for Men and Women Workers for Work of Equal Value; Convention No. 111 concerning Discrimination in Respect of Employment and Occupation; Convention No. 138 concerning Minimum Age for Admission to Employment; Convention No. 182 concerning the Prohibition and Immediate Action for the Elimination of the Worst Forms of Child Labour.
- <sup>8</sup> 1954 Convention relating to the Status of Stateless Persons and 1961 Convention on the Reduction of Statelessness.
- <sup>9</sup> International Labour Organization Convention No.169 concerning Indigenous and Tribal Peoples in Independent Countries and Convention No.189 concerning Decent Work for Domestic Workers.
- <sup>10</sup> Concluding observations of the Human Rights Committee (CCPR/C/DOM/CO/5), para. 22 and concluding observations of the Committee on the Elimination of Racial Discrimination (CERD/C/DOM/CO/13-14), para. 26. See also UNCT submission to the UPR on the Dominican Republic.
- <sup>11</sup> Concluding observations of the Committee on Economic, Social and Cultural Rights (E/C.12/DOM/CO/3), para. 25.
- <sup>12</sup> UNCT submission to the UPR on the Dominican Republic, pp. 1 and 18.
- <sup>13</sup> CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 11.
- <sup>14</sup> Ibid.
- <sup>15</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 10. See also CCPR/C/DOM/CO/5, para. 10.
- <sup>16</sup> CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 20.
- <sup>17</sup> CCPR/C/DOM/CO/5, para. 22.
- <sup>18</sup> UNCT submission, p. 2.
- <sup>19</sup> CCPR/C/DOM/CO/5, para. 12.
- <sup>20</sup> UNCT submission, p. 2.
- <sup>21</sup> CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 15 (b).
- <sup>22</sup> CCPR/C/DOM/CO/5, para. 6.
- <sup>23</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 9 and CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 10.
- <sup>24</sup> CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 12.
- <sup>25</sup> Ibid., para. 20. See also E/C.12/DOM/CO/3, para. 18.
- <sup>26</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 25.
- <sup>27</sup> UNCT submission, p. 18.
- <sup>28</sup> CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 18. See also CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 7.
- <sup>29</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 13.
- <sup>30</sup> UNCT submission, p. 6.
- <sup>31</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 26.
- <sup>32</sup> CERD/C/DOM/CO/13-14, paras. 9 (d) and 4 (g).
- <sup>33</sup> The following abbreviations have been used for this document:
- |              |  |
|--------------|--|
| CERD         | Committee on the Elimination of Racial Discrimination        |
| CESCR        | Committee on Economic, Social and Cultural Rights            |
| HR Committee | Human Rights Committee                                       |
| CEDAW        | Committee on the Elimination of Discrimination against Women |
| CAT          | Committee against Torture                                    |
| CRC          | Committee on the Rights of the Child                         |
| CRPD         | Committee on the Rights of Persons with Disabilities         |
- <sup>34</sup> CCPR/C/DOM/CO/5, para. 27.
- <sup>35</sup> CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 32.
- <sup>36</sup> CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 49.
- <sup>37</sup> CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 9. See also CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 20.
- <sup>38</sup> For the titles of special procedures, see [www.ohchr.org/EN/HRBodies/SP/Pages/Themes.aspx](http://www.ohchr.org/EN/HRBodies/SP/Pages/Themes.aspx) and [www.ohchr.org/EN/HRBodies/SP/Pages/Countries.aspx](http://www.ohchr.org/EN/HRBodies/SP/Pages/Countries.aspx).

- <sup>39</sup> United Nations Development Assistance Framework of the Dominican Republic 2012-2016, pp. 42 and 43, available from <http://portal.onu.org.do/quienes-somos/MANUD/31>.
- <sup>40</sup> CEDAW/C/DOM/CO/6-7, paras. 22 and 23 (a).
- <sup>41</sup> Ibid., para. 21 (a).
- <sup>42</sup> Ibid., para. 22. See also *ibid.*, paras. 10 and 40; E/C.12/DOM/CO/3, para. 12.
- <sup>43</sup> CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 40.
- <sup>44</sup> Ibid., paras. 38–39.
- <sup>45</sup> OHCHR, briefing notes of 1 October 2013, available from [www.ohchr.org/EN/NewsEvents/Pages/DisplayNews.aspx?NewsID=13808&LangID=E](http://www.ohchr.org/EN/NewsEvents/Pages/DisplayNews.aspx?NewsID=13808&LangID=E).
- <sup>46</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 11. See also CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 19 (c) and CCPR/C/DOM/CO/5, para. 23.
- <sup>47</sup> CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 7. See also CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 15.
- <sup>48</sup> CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 9 (a).
- <sup>49</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 11 and CCPR/C/DOM/CO/5, para. 7.
- <sup>50</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 11. See also CCPR/C/DOM/CO/5, para. 7.
- <sup>51</sup> CCPR/C/DOM/CO/5, para. 7.
- <sup>52</sup> UNCT submission, p. 4.
- <sup>53</sup> CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 36 (g).
- <sup>54</sup> CCPR/C/DOM/CO/5, para. 16.
- <sup>55</sup> UNCT submission, p. 4.
- <sup>56</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 31.
- <sup>57</sup> UNESCO submission to the UPR on the Dominican Republic, para. 31.
- <sup>58</sup> CCPR/C/DOM/CO/5, para. 13.
- <sup>59</sup> Ibid., para. 13.
- <sup>60</sup> CEDAW/C/DOM/CO/6-7, paras. 24 and 25 (d).
- <sup>61</sup> CCPR/C/DOM/CO/5, para. 11. See also E/C.12/DOM/CO/3, para. 21 and CEDAW/C/DOM/CO/6-7, paras. 24–25.
- <sup>62</sup> CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 25 (a).
- <sup>63</sup> Ibid., para. 26 (a).
- <sup>64</sup> Ibid., para. 26 (f).
- <sup>65</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 22.
- <sup>66</sup> CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 24 and CCPR/C/DOM/CO/5, para. 17.
- <sup>67</sup> CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 27 (b).
- <sup>68</sup> CCPR/C/DOM/CO/5, para. 18 and E/C.12/DOM/CO/3, para. 23.
- <sup>69</sup> UNCT submission, p. 8.
- <sup>70</sup> CCPR/C/DOM/CO/5, para. 14.
- <sup>71</sup> CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 16.
- <sup>72</sup> Ibid., para. 17 (c).
- <sup>73</sup> Ibid., para. 15 (a).
- <sup>74</sup> CCPR/C/DOM/CO/5, para. 21.
- <sup>75</sup> UNCT submission, p. 17.
- <sup>76</sup> CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 23.
- <sup>77</sup> CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 30.
- <sup>78</sup> CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 19 (a).
- <sup>79</sup> Ibid., para. 20. See also CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 19 and E/C.12/DOM/CO/3, para. 11.
- <sup>80</sup> CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 43. See also CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 33 (d).
- <sup>81</sup> UNESCO submission, para. 29.
- <sup>82</sup> Ibid., paras. 45–46.
- <sup>83</sup> CCPR/C/DOM/CO/5, para. 24.
- <sup>84</sup> A/HRC/20/30, p. 17.
- <sup>85</sup> UNCT submission, p. 17.

- <sup>86</sup> CCPR/C/DOM/CO/5, para. 10. See also E/C.12/DOM/CO/3, para. 12 and CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 28.
- <sup>87</sup> CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 17.
- <sup>88</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 19. See also CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 34 (a).
- <sup>89</sup> CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 34 (a) (b) (c) and (f). See also E/C.12/DOM/CO/3, paras. 12 and 17.
- <sup>90</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 12. See also E/C.12/DOM/CO/3, para. 15.
- <sup>91</sup> CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 35 (i).
- <sup>92</sup> CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 17. See also CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 16.
- <sup>93</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 14.
- <sup>94</sup> *Ibid.*, para. 15. See also *ibid.*, para. 14.
- <sup>95</sup> *Ibid.*, para. 26.
- <sup>96</sup> UNCT submission, p. 8.
- <sup>97</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 20.
- <sup>98</sup> A/HRC/20/30, p. 22.
- <sup>99</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 27.
- <sup>100</sup> OPS/OMS, Indicadores básicos de salud 2010.
- <sup>101</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 30.
- <sup>102</sup> CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 37 (a) (b) (e) and (f).
- <sup>103</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 28 and CCPR/C/DOM/CO/5, para. 15.
- <sup>104</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 28. See also CCPR/C/DOM/CO/5, para. 15.
- <sup>105</sup> CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 36 (d).
- <sup>106</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 29 and CCPR/C/DOM/CO/5, para. 15.
- <sup>107</sup> CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 36 (e).
- <sup>108</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 31.
- <sup>109</sup> CEDAW/C/DOM/CO/6-7, para. 32.
- <sup>110</sup> UNESCO submission, paras. 40–41.
- <sup>111</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 32.
- <sup>112</sup> *Ibid.*, para. 33.
- <sup>113</sup> *Ibid.*
- <sup>114</sup> UNESCO submission, paras. 48–49.
- <sup>115</sup> CCPR/C/DOM/CO/5, para. 9.
- <sup>116</sup> UNHCR briefing notes, 21 June 2011, available from [www.unhcr.org/4e0071429.html](http://www.unhcr.org/4e0071429.html).
- <sup>117</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 18, CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 16 and CCPR/C/DOM/CO/5, para. 19.
- <sup>118</sup> CCPR/C/DOM/CO/5, para. 8.
- <sup>119</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 25. See also CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 25.
- <sup>120</sup> UNCT submission, p. 18.
- <sup>121</sup> CCPR/C/DOM/CO/5, para. 20.
- <sup>122</sup> CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 21. See also CCPR/C/DOM/CO/5, para. 20.
- <sup>123</sup> CERD/C/DOM/CO/13-14, para. 14.
- <sup>124</sup> UNESCO submission, para. 34.
- <sup>125</sup> E/C.12/DOM/CO/3, para. 8.
- <sup>126</sup> UNESCO submission.